

可爱多®

儿童汽车安全座椅使用说明书

正确的使用安全座椅才能更好的保护儿童安全。安装使用前，请仔细阅读使用手册并保存好



CARDIEC®

制造商：宁波市龙马车业有限公司
地址：浙江省慈溪市坎墩街道三四灶村慈溪
大道坎墩东路29号
网址：<http://www.long-ma.com>
电话：0574-63288018
邮编：315303

**LM228 铠甲超人
汽车儿童安全座椅**
产品组别：I, II, III 组
适合体重：9-36KG
参考年龄：约9个月-12岁



目 录

1.注意事项.....	3
2.使用前须知.....	4-6
3.儿童安全座椅重要部件名称.....	7
4.儿童的适用范围.....	8
5.安全座椅的组装.....	9-10
6. 安全锁扣的使用.....	10
7.安全座椅的放置方式.....	11
8.安全带的松紧调节.....	11
9.如何使用导向件.....	12
10.I 组安全座椅的安装方法（一）	13-16
11.I 组安全座椅的安装方法（二）	17-21
12.II,III 组安全座椅的安装方法.....	21-24
13.ISOFIX的解锁方式.....	24
14.安全座椅的布套拆卸方式.....	25 - 27
15.安全座椅的维护与清洗.....	28
16.适用车型列表.....	29-32

注意

- 1、这是“通用类”儿童约束系统，符合GB27887-2011。作为通用儿童约束系统，适合大多数，而不是全部的汽车座椅
- 2、如果汽车制造商在使用手册中注明可以让适用此年龄段的“通用类”儿童约束系统配合的话，那么更容易达到正确的匹配。
- 3、如果有疑问，请咨询儿童约束系统制造商或零售商。

儿童约束系统符合“半通用类”应用，
适合安装在下列汽车座椅位置。

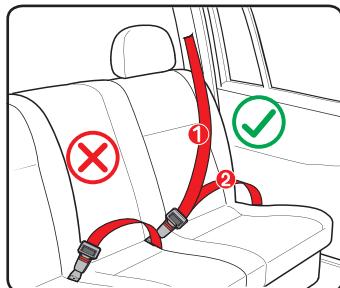
车型	前排	后排
TOYOTA(Corolla)2006 VW(Amarok)2010 KIA(Ceed)2012	外侧	外侧 中间
	否	是 否

其他的汽车座椅位置也可能适合安装此儿童约束系统。如有疑问，请咨询儿童约束系统制造商或零售商。

注意

- 1、这是ISOFIX儿童约束系统，符合GB27887-2011。用于装有ISOFIX固定装置的车辆。
- 2、该系统依据儿童约束系统的类别和固定装置和种类，安装在ISOFIX固定的位置（按照车辆手册的描述）
- 3、打算安装的ISOFIX儿童约束系统适合的质量组及尺寸为：B1(9~18KG)

1. 注意事项



！警告

只有在适用车型配备了通过GB14166或ECE R16要求的3点式带卷收器的安全带情况下适用。

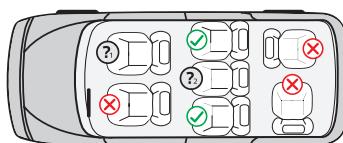
① 汽车安全带-肩带

② 汽车安全带-腰带



注意：如果汽车安全带扣过长，不能很好的固定汽车儿童约束系统，这个是比较危险的，如有疑问建议与汽车儿童约束系统制造商联系。

汽车后排座位是12岁以下儿童最安全的位置。本款安全座椅必须在前向汽车座位上使用。禁止在侧向或者后向座位上使用。安装位置如下图：



可以安装此位置

不能安装此位置

切勿放置于有安全气囊的前排座位上

只有配备了三点式安全带，才可以在此位置安装。

任何有关汽车座位安装上的问题，请咨询儿童约束系统制造商或零售商。

2. 使用前须知

⚠ 警告

为了保证您孩子能得到最大程度的安全保护
请仔细阅读如下说明

- 本款儿童安全座椅仅供成人安装及调节，适用于**体重为9到36公斤**的儿童，请勿让不符合适用条件的儿童使用本产品。
- 本款儿童安全座椅**必须有3点式安全带系统的汽车座位上使用。**
- 请按本款儿童安全座椅上的安装示意图或使用说明书进行安装。
- 本款儿童安全座椅**只能前向安装。**
- 只有固定正确的儿童安全座椅才能最大限度的保证事故发生时孩子不受伤害。
- 注意！即使不在使用儿童安全座椅，也请用汽车安全带绑好儿童安全座椅，防止汽车发生碰撞时给其他乘员带来伤害。
- 禁止将安全座椅拆分后与其他座椅的坐垫或背靠等结合使用。
- 为了您孩子的安全，经过事故后的安全座椅或二手安全座椅，建议您不要使用。当遭受剧烈事故后，约束系统应更换。
- 当发生碰撞事故时，车内人员的安全主要依赖于您的汽车结构本身；安全座椅在严重的交通事故中难以完全保护儿童的安全。但是，在大部分的碰撞事故中，正确安装和使用儿童安全座椅可以从根本上提高儿童的存活率。请确保所有使用者能正确理解这款安全座椅的安装方法。
- 没有面套的儿童约束系统不能使用。**
- 儿童约束系统（安全座椅）面套不能使用除制造商推荐的材料以外的其他材料，面套材料影响儿童约束系统总体的性能。

- 当汽车停在阳光直射的地方时，请盖好儿童安全座椅。请不要让日光长时间直射安全座椅表面没有被布料包覆的部分，否则座椅表面会烫伤儿童皮肤。
- 不使用儿童安全座椅时，请存放在安全的位置。不要将重物放在安全座椅上面。
- 没有认证许可的产品和经过改装的产品是危险的，并且附近没有制造商提供的安装说明也是很危险的。
- 请按照本说明书中给出的安装方式安装座椅，避免在使用过程中，安全座椅被卡在汽车的活动座椅或车门上。
- 不可以尝试拆解安全座椅的零部件或者更改安全座椅的绑带方式，在说明书中有关描述情况的除外。
- 不可以使用除标示出的以外的任何其他受力点/安装点。**
- 在碰撞事故中易造成伤害的行李和物品应被妥善安放。
- 禁止在没有锁牢的可折叠汽车座位上安装安全座椅；紧急刹车时，没有锁牢的汽车座椅背可能使安全座椅失效。
- 禁止在安全座椅下面垫东西以提高座面高度，因为发生事故时可能使安全座椅失效。
- 不要将儿童在无人照看的情况下放置在儿童约束系统内。即使是时间很短。
- 若孩子在行车中意外解开了安全带，请把汽车停在安全的场所，待重新系好安全带再继续上路。
- 请教导孩子正确的行车安全观念，以身作则系好安全带。切勿因孩子哭闹而违反安全原则。

- 说明书应放置在汽车座椅内，方便随时查阅。
- 使用汽车安全带固定安全座椅到汽车上，汽车安全带应拉紧。约束小孩的带子应调节到适合于其身体，带子不应扭曲。
- 重要！确保安全带腰带佩带时向下放低，儿童骨盆被很好地牢固约束。**
- 在使用ISOFIX儿童安全座椅前，请仔细阅读汽车制造商手册中有关ISOFIX固定点的说明。**

产品描述

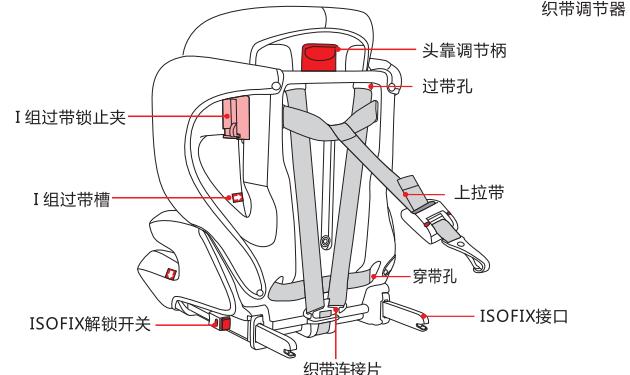
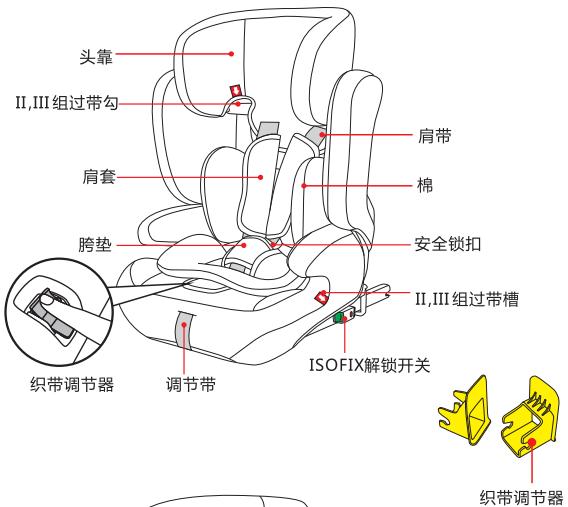
组别	安装方式	类型
I	ISOFIX+上拉带	通用
I,II,III	车载三点式安全带	通用
II,III	车载三点式安全带+ISOFIT	半通用

ISOFIT:根据欧洲ECE 14, 这是用于儿童约束装置和汽车座椅的FIX连接装置，需要有两个合适的锚点，但是只用于2+3组。

ISOFIX:国际通用的将儿童约束系统与车辆连接的装置，包括车辆上的两个刚性固定点，儿童约束系统上两个相对应的刚性连接装置，以及限制儿童约束系统翻转的装置。

注：并不是所有的车型都配备有ISOFIX接口，没有接口的汽车座椅位置将不能使用）

3. 儿童安全座椅重要部件名称



注： 汽车安全带过带标识(受力点)

4. 儿童的适用范围

I组 (前向安装)

适用体重：9-18KG
参考年龄：约9个月~4岁



II, III组 (前向安装)

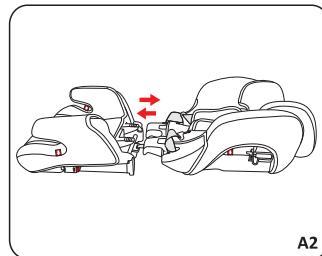
适用体重：15-36KG
参考年龄：约4岁~12岁



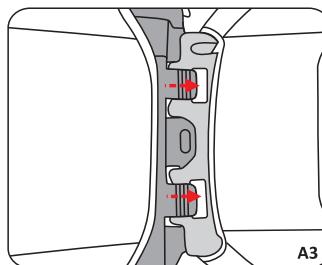
5. 安全座椅的组装



A1

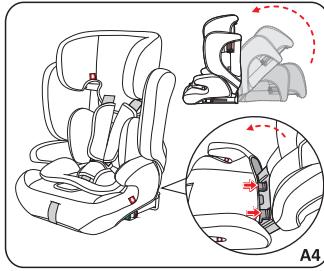


A2



步骤一：将安全座椅底座与靠背平铺

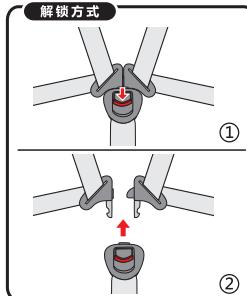
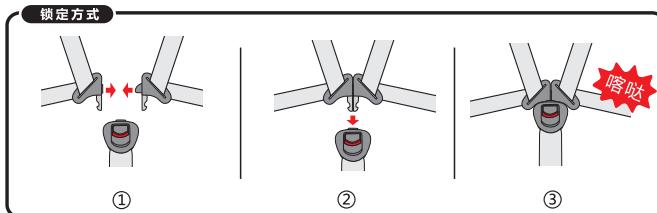
步骤二：底座与靠背骨架连接点
水平方向相互交叉，当底座卡舌
对准靠背卡槽



步骤三：慢慢转动座椅靠背，直到卡到位。

⚠ 注意：请勿用力转动靠背，否则容易导致骨架受损，影响儿童汽车座椅的安全性。

6. 安全锁扣的使用



锁定方式：

第一步：把左右两卡舌并在一起。
第二步：将合好的卡舌插入安全锁扣的插槽中，向里推，直至听见“喀哒”声，此时表示安全锁扣已固定。

解锁方式：

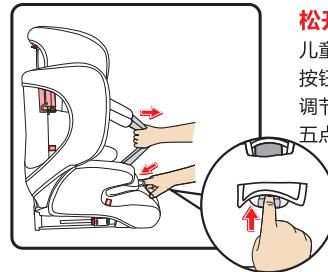
按下安全锁扣上的红色按钮，两卡舌会被自动弹出。

7. 安全座椅的放置方式

⚠ 注意：为了您孩子的出行安全，请正确放置儿童安全座椅在你的汽车后排座位上，安全座椅后背紧贴汽车座椅靠背。



8. 安全带的松紧调节



松开安全带

儿童五点式安全带是由安装在座椅前面的按钮来松开的。紧抓两个肩带，按下织带调节按钮，向前拉出肩带，从而调整儿童五点式安全带的松紧度。

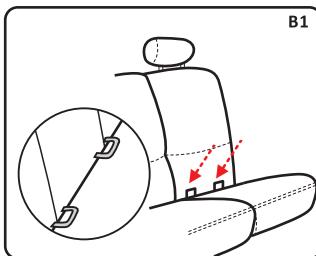


收紧安全带

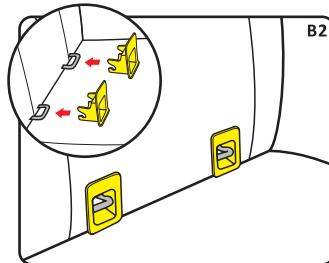
孩子放在座椅中坐好后，将两卡舌插入安全插扣中，调整好孩子跨部的安全带和肩带的位置。如图，向外拉动调节带，直到肩带紧贴孩子。

9. 如何使用导向件

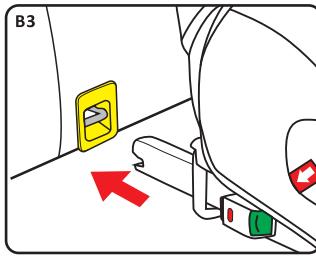
为了方便ISOFIX接口与隐藏在汽车座椅内的刚性固定装置安装，可选择导向件辅助安装。



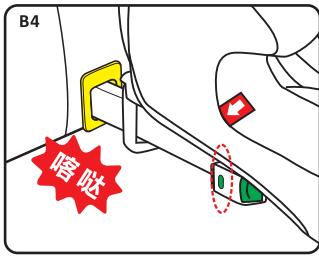
步骤一：找到车辆座位上的ISOFIX两个钢性固定点 (C2)。



步骤二：将两个导向件对准钢性固定点后插入



步骤三：将安全座椅底座的两个ISOFIX接口对准导向件，用力向前推动座椅直到完全卡入即可。



10. I组安全座椅的安装方法（一）

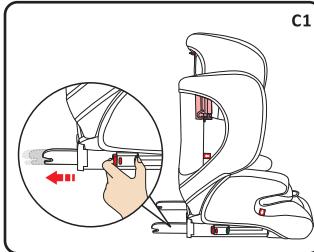
适用于体重9~18KG,年龄约9个月~4岁的儿童。

安全座椅固定方式：ISOFIX 接口+上拉带

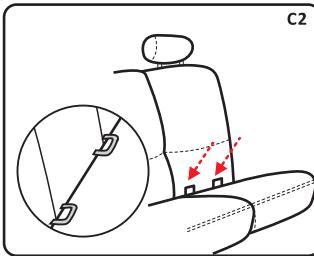
儿童固定方式：五点式安全带



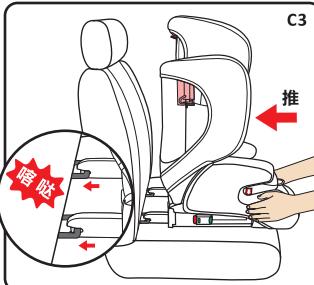
B1



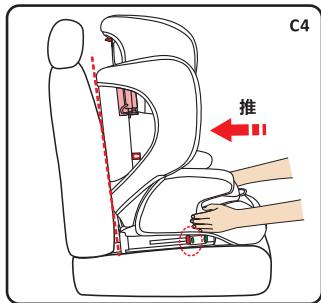
步骤一：按住并滑动ISOFIX解锁开关的同时，使隐藏于底座的ISOFIX接口完全推出(C1)。



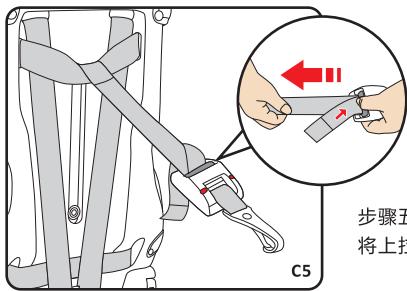
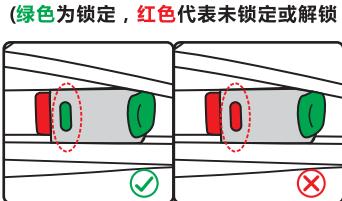
步骤二：找到车辆座位上的ISOFIX两个钢性固定点 (C2)。



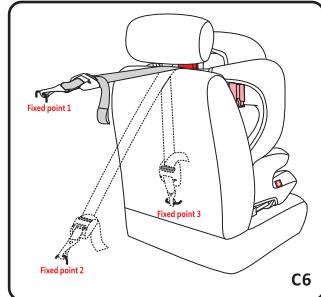
步骤三：将两个安装导向件对准钢性固定点后插入(C3)。



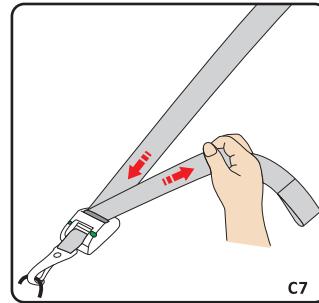
步骤四：将安全座椅向汽车座椅靠背方向推进，使安全座椅紧靠汽车座椅靠背(C4)。检查ISOFIX解锁开关是否显示为绿色，确定安装牢固。
(**绿色为锁定，红色代表未锁定或解锁**)。



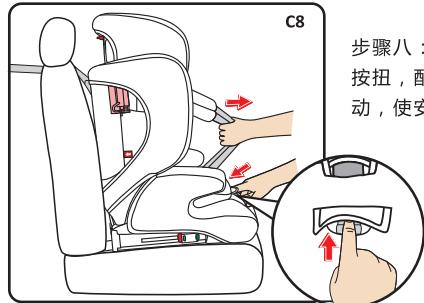
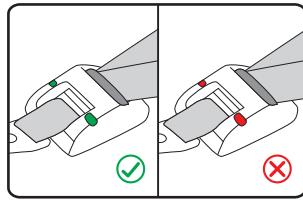
步骤五：按住调节器按钮的同时将上拉带调至最长(C5)



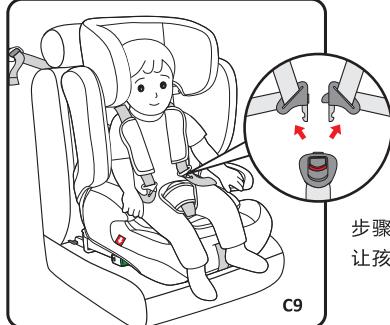
步骤六：将上拉带与汽车所配备的固定点固定(C6)。



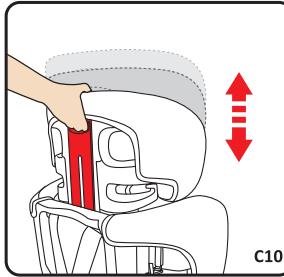
步骤七：收紧上拉带，直到调节器显示为**绿色**即可(C7)。
注意：上拉带仅适用于**I组**安装



步骤八：按压座椅前端的织带调节按扭，配合另一只手将肩带向前拉动，使安全带处于宽松状态。

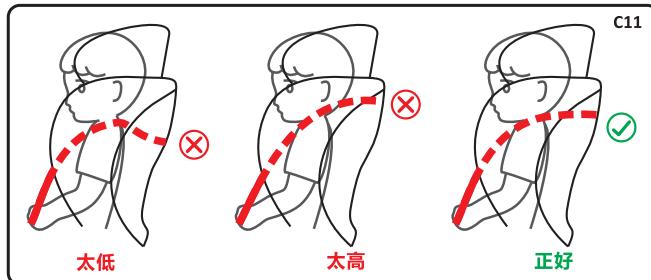


步骤九：打开五点式安全带系统，让孩子坐入安全座椅中。



步骤十：根据孩子身高，调整肩带高度，只需调节头靠高低即可完成肩带高低调节(C10,C11)。

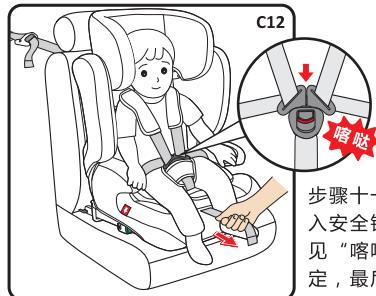
▲注意：肩带的高低是由头靠的升降来进行调节，太高或太低都不能很好地保护孩子。为了您孩子的安全请经常检查肩带高度。



太低

太高

正好



步骤十一：把左右两卡舌并在一起，插入安全锁扣的插槽中，向里推，直至听见“喀哒”声，此时表示安全锁扣已固定，最后拉动调节带将安全带收紧即可。

▲注意：不可以使用除标示出的以外的任何其他受力点/安装点。

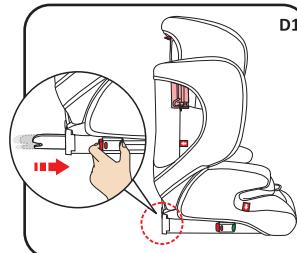
▲注意：如果您在安装使用过程中，对该受力点有疑问的话，建议与儿童约束系统制造商联系。

11.I 组安全座椅的安装方法 (二)

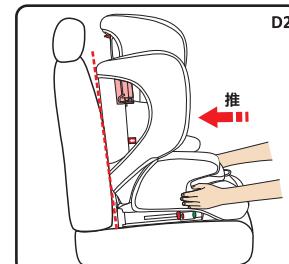
适用于体重9~18KG,年龄约9个月~4岁的儿童。

安全座椅固定方式：车载三点式安全带

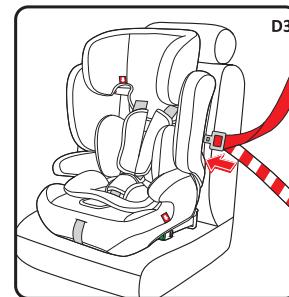
儿童固定方式：五点式安全带



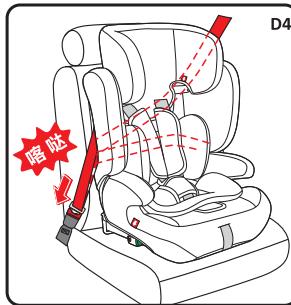
步骤一：将接口隐藏于安全座椅内，(D1)。



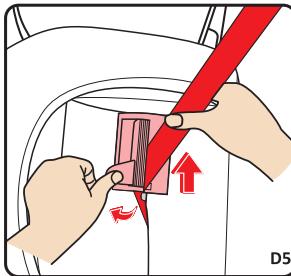
步骤二：将安全座椅向汽车座椅靠背方向推进，使安全座椅紧靠汽车座椅靠背(D2)。



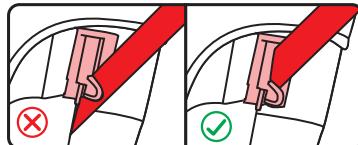
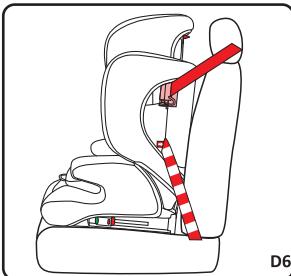
步骤三：拉出汽车安全带，将安全带穿入座椅靠背后侧的过带槽(D3)。



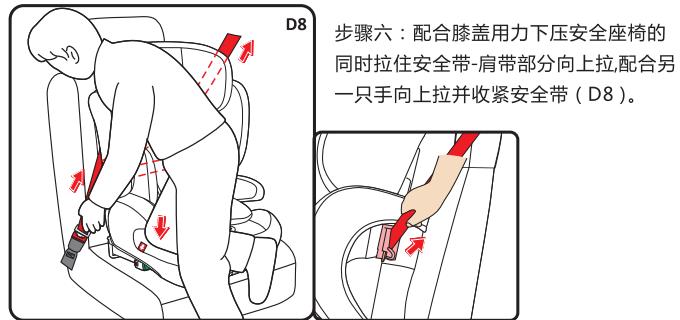
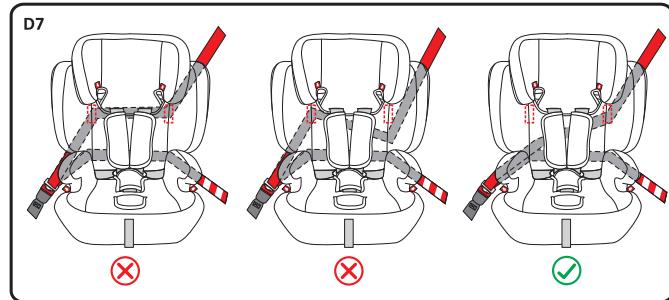
步骤四：将汽车安全带从座椅靠背另一侧过带槽穿出后锁定(D4)。



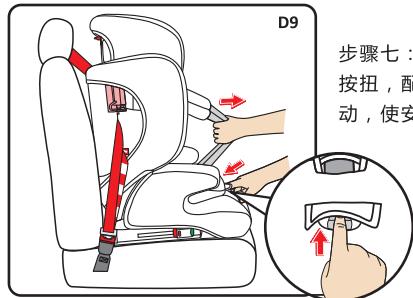
步骤五：打开座椅靠背后侧的锁止夹，将汽车安全带-肩带部分卡入后锁定(D5)。



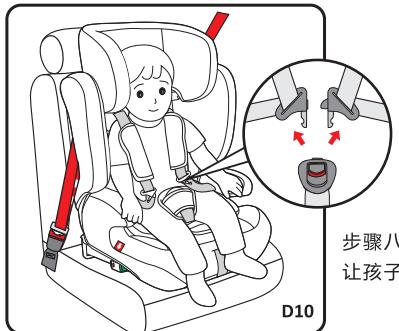
▲ 注意：为了您孩子的出行安全，请参照下图，以正确的方式将安全带肩带部份卡入锁止夹位置(D6)。



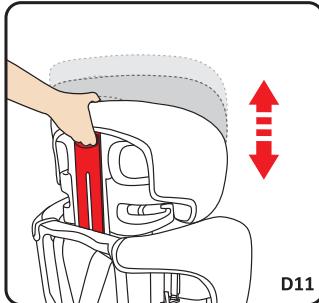
步骤六：配合膝盖用力下压安全座椅的同时拉住安全带-肩带部分向上拉,配合另一只手向上拉并收紧安全带 (D8)。



步骤七：按压座椅前端的织带调节按钮，配合另一只手将肩带向前拉动，使安全带处于宽松状态。



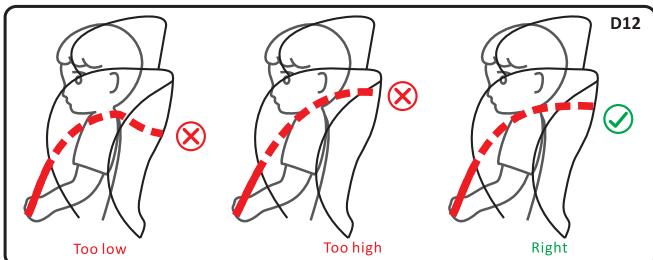
步骤八：打开五点式安全带系统，让孩子坐入安全座椅中。



步骤九：根据孩子身高，调整肩带高度，只需调节头靠高低，即可完成肩带高低调节(D11,D12)。

▲注意：肩带的高低是由头靠的升降来进行调节，太高或太低都不能很好地保护孩子。为了您孩子的安全请经常检查肩带高度。

D11



Too low

Too high

Right



步骤十：拉动调节带将安全带收紧即可。

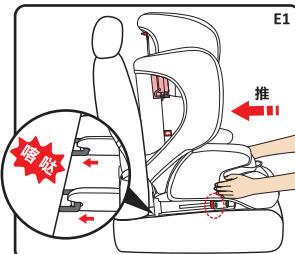
▲注意：不可以使用除标示出的以外的任何其他受力点/安装点。

▲注意：如果您在安装使用过程中，对该受力点有疑问的话，建议与儿童约束系统制造商联系。

12. II, III 组安全座椅的安装方法

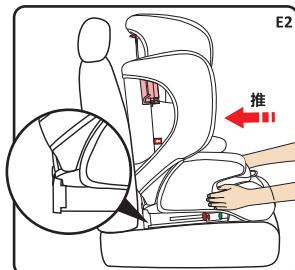
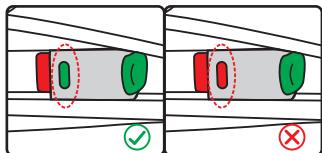
适用于体重15~36KG,年龄约4岁~12岁的儿童。

II, III 组安装可选择ISOFIT接口固定，也可选择不使用ISOFIT接口两种方式。

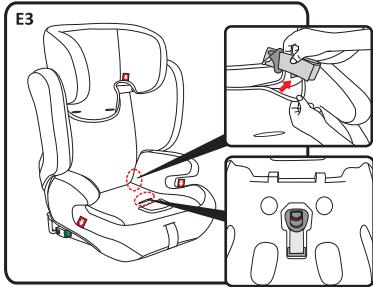


E1

安装方法一：使用ISOFIT接口固定
将接口卡入汽车座椅上的钢性固定点固定。



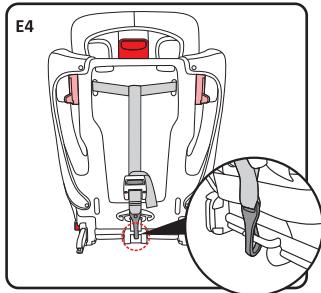
安装方法二：不使用ISOFIT接口
将接口隐藏于安全座椅内，将安全座椅正向放置在汽车座椅上，使安全座椅靠背紧靠汽车座椅，使用汽车三点式安全带固定即可。



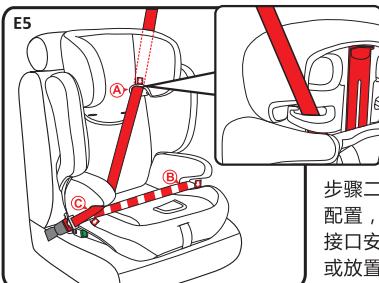
步骤一：将安全座椅棉垫、肩套等配件卸除（卸除方式请参阅说明书第25~27页“安全座椅的布套拆卸方式”图F1至图F9）

注意一：将两侧织带折叠，然后藏在底座布套下。

注意二：将锁扣收藏在底座塑料件凹槽内。

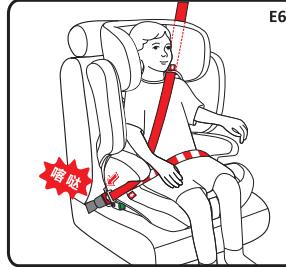


注意三：上拉带无需卸除，请将上拉带扣在座椅底座上。

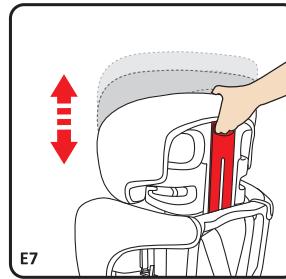


步骤二：参阅说明书第21页，根据车辆配置，选择ISOFIT接口或不使用ISOFIT接口安装方式，将儿童安全座椅前向安装或放置在汽车后排座位上。

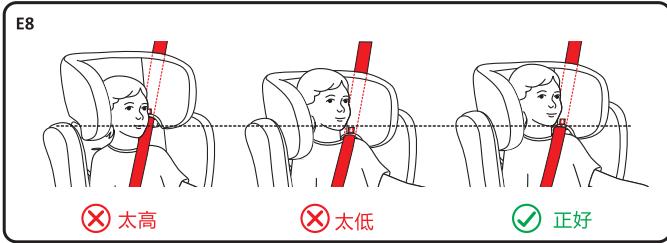
注意：儿童安全座椅必须紧靠汽车座椅靠背。



步骤三：让孩子坐入安全座椅中，参照图E5过带路径绑定即可。



步骤四：根据孩子身高调节头靠高低以控制安全带的路径高低，避免因为头靠太高或太低而使安全带勒住孩子的脖子（E7,E8）。

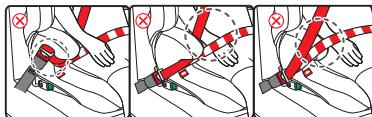




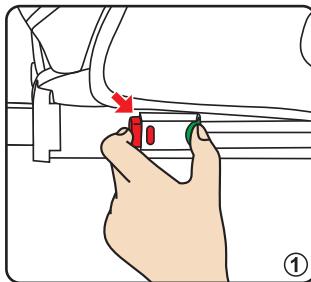
E9

步骤五：向上提拉和收紧汽车安全带。

▲注意：汽车安全带锁扣带过长，不适合用于绑定汽车安全座椅，否则发生碰撞时，起不到保护作用。使用前，请检查汽车安全带是否适用。

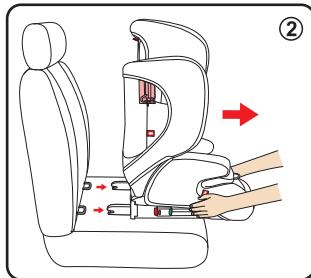


13. ISOFIX的解锁方式



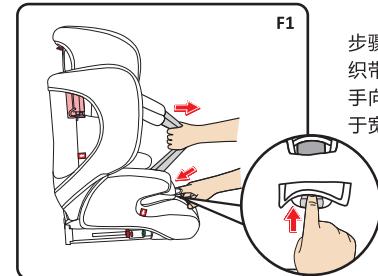
①

按压红色解锁开关,即可释放ISOFIX接口,将儿童安全座椅拆离。



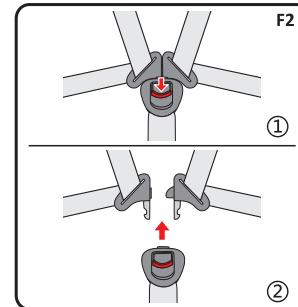
②

14. 安全座椅的布套拆卸方式



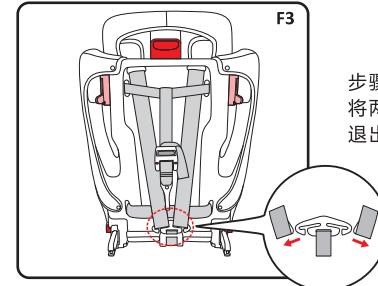
F1

步骤一：按下座椅前盖下的织带调节按钮，配合另一只手向前拉出肩带，使肩带处于宽松状态



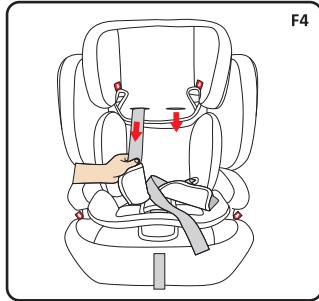
F2

步骤二：将五点式安全带打开。

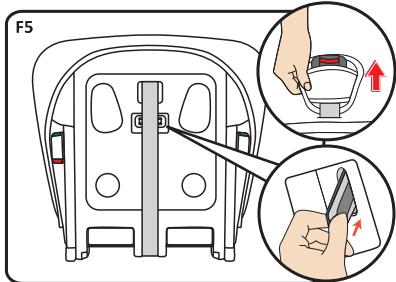


F3

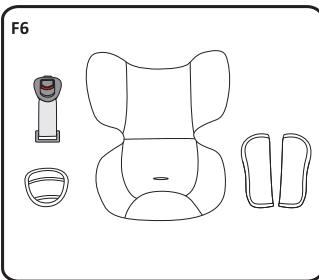
步骤三：安全座椅转至背面，将两根肩带从织带连接片中退出。



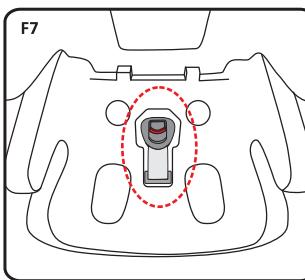
步骤四：将两根肩带从安全座
椅正面拉出。



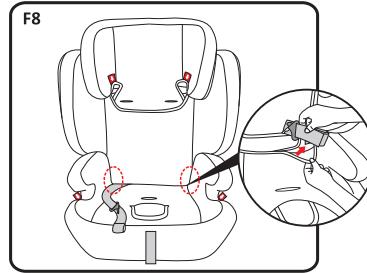
步骤五：将安全座椅转至底
部,日型扣转至最扁,配合另
一只手取出。



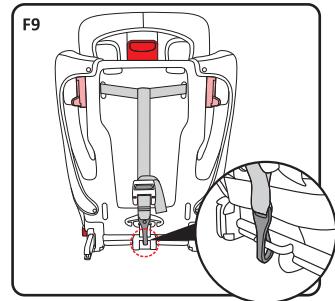
步骤六：卸除棉垫及其他配件，
请妥善保管。



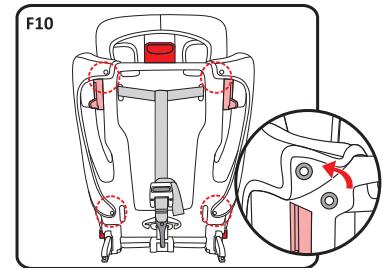
步骤七：将锁扣收藏在底座塑料件
凹槽内。



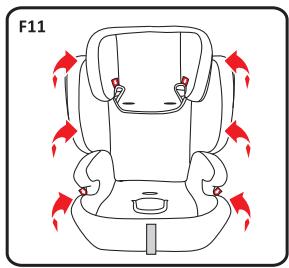
步骤八：将两侧织带折叠，然后藏
在底座布套下。



步骤九：上拉带无需卸除，请将
上拉带扣在座椅底座上。



步骤十：将安全座椅转至背面，
解开布套上的钉扣。



步骤十一：按箭头方向将布套卸除(F11)。

※将以上步骤反过来即为布套安装方法

15. 安全座椅的维护与清洗

定期检查是否有零件磨损或损坏。如果发现零件损坏，请不要使用。

五点式安全锁扣

五点式安全锁扣为重要安全部件。食物、饮料或其它残渣可能积留在锁扣内，请用温水清洗。锁扣功能正常时，可以听到“喀哒”声，如因内有污物造成锁扣性能下降，请联系儿童约束系统制造商或零售商，更换新的安全锁扣。

安全带和塑胶件

用温水和中性肥皂擦净。

关于布套

没有面套的儿童约束系统不能使用！

布套可以拆洗，但我们不建议您经常拆卸布套。一旦您拆洗布套，请务必按原结构重新安装，并确定没有少装或错装任何部件；

清洗布套时请用肥皂和温水轻轻擦洗，请不要使用任何清洁剂、溶剂或药性很强的肥皂；

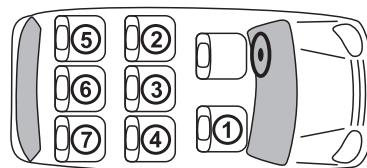
请勿拆卸、移动或改变儿童汽车安全座椅的布套或安全带系统的任何结构、部件；

请勿在布套、安全带系统上添加任何润滑剂或其它化学物品；布套、肩套和胯垫在清洗时请在水温30度以下手洗平铺晾干，请勿干洗、转筒式干燥，并远离强光照射。



16. 适用车型列表

下列车型列表仅供参考，如果列表中没有出现您所使用的车型，使用前，请咨询儿童约束系统零售商或制造商。



轿车



车门数量



旅行车



车座数量



敞篷汽车



掀背式汽车



多用途汽车



双门跑车



在购买前请检查该车
安装有正确的锚点

*

自生产年份开始

⑧

最大上身高度

②④

...适用车型

ALFA ROMEO *		
156 Sportwagon/ Crosswagon Q4	1997 2007	②④
159 Sportwagon	2005 2011	⑧ 137m ②④
Giulietta 940	2010	⑧ 137m ②④
GT Sportcoupe	2010	⑧ 137m ②④
MiTo	2008	⑧ 137m ①②④
BMW *		
1(E87/E82/E81) 3+5	2005	③④
1(E82)	2007	②④
1(E88)	2008	①②④
3(E90)	2005	②④
3(E92)	2005	②④
3	08/05	②④
5(F10)	2010	②④
5(F11) Touring	2010	②④
5 GT	10/09	②④
7(E65) (Facelift 2005)	2001 2008	②④
7(F01)	2008	②④
Mini Club Man	2007	②④
Mini Countryman	2010	②④
Mini Countryman	2010	④
X1	10/09	②④
X5	2006	②④
X6	2008	⑧ 135m ②④
Z4	2002	ISOFIX ①
Dacia *		
Duster	2010	②④
Lodgy	2012	②③④

FORD *		
B-MAX	2012	②④
C-MAX	2011	②④
C-MAX	2003 2010	②④
Fiesta(MK7) 3+5	2008	⑧ 137m ②④
Fiesta	2012	⑧ 137m ②④
Focus	2011	②④
Focus 3+5	2004 2010	⑧ 137m ②④
Focus Turnier	2008 2010	②④
Kuga	2013	②④
Mondeo Turnier	2007	②④
Ranger	2011	②④
S-Max(Facelift 2010)	2006	②③④
Tourneo Connect	2002 2013	②④
Transit Custom	2012	②③⑥
HYUNDAI *		
Accent 3+5	2000 2005	②④
Coupe	1999 2002	②④
Elantra 5	2000 2006	②④
Getz	2002 2009	②④
H 1	2007	②④
i 10	2008	②④
i 20	2008	②④
ix20	2010	②④

i 30		
	2007 2012	②④
i 35		
	2009	②④
i 40		
	2011	②④
Matrix		
	2001 2010	②④
KIA *		
Carens	2006 2013	②④
Carnival	2005	②④⑤⑦
Ceed	2006 2012	②④
Ceed	2012	②④
Cerato	2004 2008	②④
Opirus	2003 2010	②④
Magentis	2001 2005	②④
Picanto	2004 2011	②④
Rio	2005 2011	②④
Rio	2011	②④
Soul	2008	②④
MERCEDES-BENZ *		
A	05/05	②④
B (Facelift 2008)	06/05	②④
C (Facelift 2004)	2000 2007	②④
C (W204)	2007	②④
C (S204)	2007	②④
C (204)	03/11	②④
E (W212;S212)	2009	②④
E (C207)	2009	②④
GLK	2008	②④
ML (W164)	07/05	②④
R (W251/V251)	12/05	②④⑤⑦
MAZDA *		
2 DY	2003 2007	②④
2 DE	2007	②④
2	2013	②④
3 BL	2003 2009	②④
SKODA *		
Citigo	2011	⑧ 137m ②④
Fabia I	1999 2007	②④

Fabia I		1999 2007	②④
Fabia II		2007	②④
Felicia		1994 2001	②④
Octavia I		2000 2010	①②④
Octavia II		2004 2012	①②④
Octavia III		2013	①②④
Octavia Scout		2007 2012	②④
Rapid		2012	②④
Roomster(+Facelift)		2006	②④
Superb I		2001 2008	②④
Superb II		2008	②④
Yeti		2009	②④
SUBARU *			
Forester		2008 2013	②④
Impreza		2007 2012	②④
Legacy		2003 2009	②④
Outback		2003 2009	②④
Outback		2009	②④
Trezia		2011	②④
TOYOTA *			
Auris		2007 2012	②④
Auris Hybrid		2010	②④
Avensis(T25)		2003 2009	②④
Avensis(T27)		2009	②④
Corolla		1997 2002	②④
Corolla		2002 2009	②④
Corolla		2006	②④

IQ		2009	②④
Land Cruiser		2002 2009	②④
Land Cruiser		2009	②④
Previa/Estima		2000 2006	②④
Previa/Estima		2006	②④
Prius		2003 2009	②④
Prius(+Facelift)		2009	②④
RAV 4		2000 2006	②④
RAV 4		2006 2013	②④
Urban Cruiser		2009	②④
VOLVO *			
C 30		2006 2012	②④ 13m
C 70		2005 2013	②④
XC 70		2003	②④
S 40/V 40		1995 2004	②④
S 40/V 40		2004 2012	②④
S 60		2000 2009	②④
S 60		2010	②④
S 80		1998 2006	②④
S 80 (+Facelift)		2006	②④
V 50		2004 2007	②④
V 50		2007 2012	②④
V 60		2010	②④ 13m
V 70		2000 2007	②④
V 70 /XC70(-Facelift)		2007	②④
XC 60		2008	②④